



If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business

news organization events, and school news to us including your name and phone number in case more information is needed.

For news and information consideration, please send to News@scdaily.com or contact

John Robbins **832-280-5815**

Jun Gai **281-498-4310**

James Harden becomes a Renaissance-era painting, thanks to Twitter



Inside C2

Southern DAILY Make Today Different

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

Tuesday, April 24, 2018 | www.today-america.com

| Southern News Group

China fund managers slash ZTE valuation after U.S. sanction

SHANGHAI (Reuters) - Chinese funds have slashed valuations of ZTE Corp after the United States banned American companies from selling components to the telecoms equipment maker for seven years, a move ZTE said threatened its very survival.

The U.S. action last week was sparked by ZTE's violation of an agreement reached after it was caught illegally shipping U.S. goods to Iran. American companies are estimated to provide 25-30 percent of the components used in ZTE's equipment.

Chinese mutual fund managers cut the value of the stock in their portfolios by 20-30 percent in a spate of announcements over the weekend, a blow to ZTE that suspended trading in its mainland and Hong Kong shares on April 17.

Around 40 Chinese mutual funds have adjusted the valuation of ZTE in their portfolios since it suspended trading. In the latest batch, five fund managers revalued the stock on Saturday.

Huatai-PineBridge and GTJA Allianz cut their valuation of ZTE's mainland shares to 25.05 yuan, 20 percent lower than its last trading price. JT Asset Management - the most pessimistic - slashed the valuation to around 30 percent below ZTE's last close of 31.31 yuan (\$4.98).

Several funds with exposure to ZTE's Hong Kong shares, including HuaAn Fund and Harvest Fund, cut valuations to about 20 percent below the last trading price of HK\$25.60 (\$3.26).

ZTE, which had a market capitalization of about \$20 billion before trading in its shares was suspended, did not respond to a request for comment on Monday.

The valuation adjustment by mutual funds could be just preliminary, as the real impact of the U.S. sanctions needs to be assessed continuously as the incident unfolds, said Reagan Li, investment manager at private fund house Shanghai V-Invest.

On Sunday, ZTE said it was "making active communications



ZTE Corp's Chairman Yin Yimin speaks at a news conference at ZTE's headquarters in Shenzhen

with relevant parties and seeking a solution to the U.S. export denial order". Earlier, the U.S. Commerce Department said it would allow ZTE to submit more evidence related to the matter. The threat to ZTE's business has triggered a broad sell-off in technology shares as investors fear the sector could suffer from the fallout, or that other firms could be targeted by the United States amid escalating trade tensions.

Shares in display maker BOE Technology slumped as much as 6 percent on Monday, even after the firm said it had not received any official information regarding U.S. sanctions in response to rumors in the market that it would be targeted. The CSI Information Technology index of Shanghai- and Shenzhen-listed tech firms fell 2 percent. "Investors are asking: who will be next on the U.S. sanction list?" fund manager Li said

Van kills at least two, injures seven, on Toronto sidewalk

TORONTO (Reuters) - A white van killed at least two people and injured seven when its driver plowed through a busy Toronto sidewalk on a sunny Monday afternoon, according to police, hospital officials and a Reuters witness.

The incident occurred just before 1:30 p.m. (1730 GMT) as large crowds of office workers were on lunch breaks. At least one witness described the driver as appearing to deliberately target victims on his roughly mile-long (1.6 km-long) rampage. The driver was in custody, police said.

Police in Canada's largest city initially said eight to 10 people had been injured but later said it was unclear exactly how many had been hurt or the extent of their injuries.

A Reuters witness said there were at least two bodies at the site of the incident. At least seven people were brought to nearby Sunnybrook Health Services Centre's trauma center, the hospital said on Twitter. It was not immediately clear if the incident was a deliberate act by the driver or

a traffic mishap in a mixed commercial and residential area.

The crash occurred at the corner of Yonge Street and Finch Avenue in the north end of the city, where a van drove onto the sidewalk and hit several people, said Toronto Police spokeswoman Meaghan Gray.

A man who gave his name as Ali told CNN he saw the van and that the driver appeared to have been targeting people.

"This person was intentionally doing this, he was killing everybody," the man said. "He kept going, he kept going. People were getting hit, one after another."

He said a number of the victims were older people and at one point he saw a stroller fly into the air.

The United States and Europe have seen a string of deadly attacks in which vehicles were used to mow down pedestrians, including an Oct. 31 attack in New York that killed eight.

At least one person was struck outside on the sidewalk outside an Anglican church, about 1.5 kilometers (0.9 miles) north of where the van

came to rest in front of a currency exchange in a condominium tower.

Buildings and workplaces in the area where the van struck pedestrians in Toronto were locked down, and a nearby subway station was closed and service suspended. Yonge Street is large, divided boulevard at the point where the incident occurred, its center median dotted with planter boxes and sculptures.

Some of the victims were struck in a public square popular with office workers on lunch breaks. Aerial photos of the scene posted on social media showed a food truck parked just a few feet away from where emergency workers busily transferred people onto stretchers.

The incident happened about 30 kms (18 miles) from downtown, where the Group of Seven foreign ministers of industrialized nations, including Canada, the United States, Britain, France, Germany, Italy, and Japan were meeting on Monday. There was no noticeable change in security around

the Intercontinental Hotel where the ministers gathered.

Canadian Prime Minister Justin Trudeau said officials were investigating.

"We're still gathering information and as soon as we can, we'll share more information with Canadians," Trudeau told reporters about an hour after news of the incident broke.



All You Can Eat Japanese Seafood Buffet

Tokyo One Westheimer Branch

Richmond Beltway 8

Lobsters
Season Special Live Fresh Only
時價 \$7.99

Sushi & Sashimi

Sea food and Salad Bar

Fresh Oysters, Snow Crabs, Shrimps and Crawfish

Dessert Bar

Sushi Rolls

Lunch Buffet
Mon-Fri (For adults) \$14.95
11am-3:30pm (For Kids 3-10歲) \$7.95
Sat-Sun (For adults) \$29.95
11am-4:00pm (For Kids 7-10歲) \$14.95
(For Kids 3-6歲) \$8.95

Holiday Price May Vary!

Birthday (6人以上)
Birthday People 50% off
不能與其他Coupon合用 ID帶來

歡迎來Party
713.785.8899
(To make a reservation)
2938 W Sam Houston Pkwy S
Houston, TX 77042

港式粵菜 多倫多風味

名門金宴 Regal Seafood Fine Dining & Banquet

周一至周五

送 老火例湯 Free Soup of The Day

名門自選和菜 Dinner Combo
二和菜 Dinner for two \$23.99
三和菜 Dinner for three \$33.99
四和菜 Dinner for four \$43.99
五和菜 Dinner for five \$53.99
六和菜 Dinner for six \$63.99

根據您的預算，為您量身定做菜單，暨氣派又實惠！遊水海鮮直接從加州拿貨，空運到港，省去批發商環節，全德州最便宜！

稻香村集團美國總店：
Regal 名門金宴
電話：281-494-8888
地址：12350 southwest Freeway, Stafford, TX77477

稻香村集團美國分店：
E-Tao 稻香村
電話：713-965-0888
地址：5135 west alabama st, suite 7295, Houston, TX77056
(Galleria Mall二樓，Nordstrom和Macy's之間)

Regal 片皮鴨 \$29.99

E-Tao

James Harden becomes a Renaissance-era painting, thanks to Twitter

By William Axford

Rockets star James Harden and the Minnesota Timberwolves crowd are being likened to a painting from the Renaissance after someone on Twitter made the connection.

And, after seeing all of the reactions on social media, it's hard to disagree.

It started with a photo taken by Star Tribune photojournalist Carlos Gonzalez, who covered Game 3 of the Rockets-Timberwolves playoff series on Saturday in Minnesota. The Rockets lost 121-105. Houston Rockets guard James Harden fell into the first row in the fourth quarter of game 3. The Minnesota Timberwolves beat the Houston Rockets 121-105 at Target Center. #Twolves #NBA #Rockets - Twitter is having some fun with this photo, so I thought I would post it on its own.

"This is like a painting from the Renaissance," Pallotta tweeted on Sunday. By Monday morning, the tweet gained more than 58,000 retweets, 195,000 likes and more than 1,000 comments.

The likeness to 14th to 17th century era paintings probably comes from members of the crowd reacting to Harden, who appears to be regaining his footing and focusing on the game. Two men are seen pointing at him while a woman behind him has her arms up, as if she's about to be run over by Harden. Others seem unfazed by his presence. One woman in the background has her cup raised, leading some to joke she's giving good cheer in the photo.

The Rockets, who have a 2-1 lead in the series, take on the Timberwolves in Minnesota for Game 4 at 7 p.m. Central time today. Game 5 is scheduled for 8:30 p.m. Wednesday in Houston.



Vistra cuts some 300 Houston jobs after Dynegy merger

By L.M. Sixel

The power company Vistra Energy Corp., the parent company of TXU Energy, is cutting more than 300 jobs in Houston after recently completing its merger with Dynegy of Houston.

Vistra, of Irving, notified the state of the layoffs about two days after the deal closed on April 9. The merger, which was initially announced in October, created the state's largest power producer and one of the nation's biggest generators of electricity. Employees who worked in Dynegy's Hous-

ton headquarters were offered the opportunity to relocate North Texas, but many declined, said Vistra Energy spokeswoman Meranda Cohn. Departing employees will receive severance pay and help finding new jobs, she added.

Dynegy occupies a floor and a half on 601 Travis in downtown Houston. Vistra has not yet decided when it will vacate the building, the company said.

Stockholders of Vistra and Dynegy approved the all-stock merger in March and regulators approved it. The deal combined Vistra's integrated retail power suppliers in Texas with Dynegy's power plants in Texas, the Midwest and the

Northeast.

The combined company will have more than 40 gigawatts of power production with 60 percent from natural gas-fired plants. The remainder comes from coal, nuclear and solar power.

crimes in our neighborhoods," HPD Vice Division Captain James Dale said in the release.

The arrests were specifically made between Jan. 1 and March 31. All those arrested are innocent until proven guilty.

As part of the arrest, the Houston Police Department announced a new initiative on Thursday to help curb the demand for sex trade-related crimes.

"Today, on our HP Flickr page we've posted the pictures of the buyers, which we labeled the demand side," HPD Vice Captain James Dale said in a news conference. "In the past, it was the supply side that we focused on and we turned a blind eye to what the men were doing. Not anymore."

"They're fueling this crime, and their continued solicitation of these women promotes the victimization of these women," Dale said. "So we decided if you're gonna do that, we're gonna promote you on our HP Flickr page and we're also going to arrest you if you go down there." The photos and names of persons arrested can be seen on HPD's Flickr page.

許氏用 ❤ 大家放 ❤

歡慶許氏日本靈芝在美上市15周年

史上最大優惠!

- 許氏誠意回饋 -



原價 \$329.97

特價 \$219.98 活動促銷至 2018/5/31 止

送1盒
雙靈芝禮盒

*質量保證 原料直接由日本靈芝農場進口
*技術先進 日本的專利證孢子體破碎技術
*功效卓著 採用全靈芝及濃縮提純萃取粉

許氏德州經銷專賣店

Dallas	YiYiHerbs	972-666-8188
達拉斯出國人員服務中心	大華超級市場(99 Ranch)	972-943-8999
SzeChuan China Restaurant	百佳超級市場	972-517-8858
Mau Phuoc Duong	Houston Bellaire	713-271-3838
Grand Prairie	五豐海味中藥行	713-772-2999
香港超級市場	金荷中醫診所	713-271-8186
Plano	永盛圖書百貨公司	713-270-4611
達福出國人員服務中心	仁安堂花旗參茸中藥行	713-774-5558
陽光旅行社	盧林中醫診所	



美國許氏參業集團 1-800-826-1577
www.hsuginseng.com



德信行	713-995-8530	百佳超級市場	713-270-1658	大華超級市場(99 Ranch)	713-932-8899
中國出國人員服務中心	713-988-5200	惠康超級市場	713-270-7789	大華超級市場(99 Ranch)	281-980-6699
麥富德	713-988-5864	Hous香港超級市場	281-575-7886	Austin	
參茸城	917-365-1688	百利草藥	281-988-8500	天地人參茸行	512-467-8888
香港海味城	713-772-2889	NHAN HOA HERBS	281-776-9888	恆豐	512-719-3864
燕窩城	713-776-2888	Houston Area		San Antonio	
燕補堂	713-772-7888	越華超級市場	832-298-9321	亞洲市場	210-681-8688
仁濟中醫針灸所	713-271-0488	萬和堂	281-988-8338	College Station	
聯發行L&P	713-995-9138	家樂超級市場	713-818-2770	BCS Food Markets	979-695-6888

Tuesday, April 24, 2018

Southern
DAILY Make
Today
Different

Editor's Choice Pictures



Britain's Catherine, The Duchess of Cambridge leaves the Lindo Wing at St Mary's Hospital with her newborn son in London



FILE PHOTO: An advertisement for two-family homes is seen outside an oceanside community in the Rockaway area of the Queens borough of New York



People look at the mosaic of St. Andrew at the Archbishop's Palace in Nicosia



An engineer samples water from a new Chinese-built desalination plant inside a duty-free zone in Pakistan's port city of Gwadar, April 1, 2018. Thomson Reuters Foundation/Rina



Britain's Prince William gestures as he prepares to leave Lindo Wing of St Mary's Hospital with Catherine, the Duchess of Cambridge and their new baby boy in London



Li Ran, CIO of Half Sky Capital, presents during the 2018 Sohn Investment Conference in New York



House Speaker Paul Ryan listens during a media availability following a closed House Republicans conference meeting in the U.S. Capitol in Washington, U.S., January 9, 2018.



A British Barbudan demonstrates against a change in land law outside the Commonwealth headquarters in London during a meeting of the heads of state on 19 April 2018. Thomson Reuters Foundation/ Claudio Acciari



French President Emmanuel Macron and Mrs. Macron arrive at Joint Base Andrews in Maryland, U.S.

COMMUNITY

Texas Table Tennis Training Center ("TTT"), previously Edgeball Table Tennis Club, is celebrating its 10th anniversary and has received Congressional recognition. Recently TTT's establishment in Houston, Texas, was recognized by the Honorable Congressman Al Green's office through his representative Dawn Lin who presented the "Certificate of Special Congressional Recognition" to TTT Chairman and Founder, James Shu, for its long time service and contribution to the promotion and development of table tennis in the greater Houston area.

The Texas Table Tennis Training Center ("TTT") has become one of the largest and finest table tennis clubs in the State of Texas.

Since its establishment and especially since moving to its present location over four years ago at 5902 Sovereign Drive, Houston, this center has become an instant hit and favorite playing location for many of the table tennis players in the area and from across the United States.

Most of the top players in U.S. have come and competed at TTT, including the following: Jimmy Butler, Timothy Wang, Kewei Li, Lily Yip, Mark Hazinski, Yijun Feng, Kanak Jha, Fei-ming Tong, Yue Wu, Jiaqi Zheng, Jack Wang, Ruichao Alex Chen, Cory Eider, Allen Wang, Sara Fu Hazinski, Angela Guan, Sharon Alguetti, Gal, Alguetti, Adar Alguetti, Zhirui Zhao, Gaoxiang Zhao, Kaden Xu, Junhan Wu, Sara Fu, Cheng Li, Yichi Zhang, Tong Zhang, Diwei Shi, Michael Tran, Yue Li, Victor Subonj, and other top players in this country.



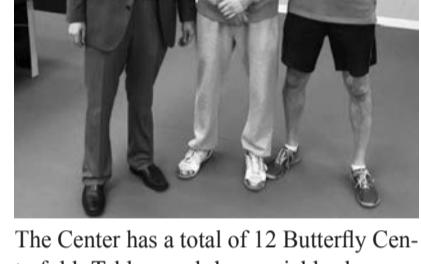
Receives U.S. Congressional Recognition

Texas Table Tennis Training Center ("TTT") Celebrates 10th Anniversary

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



Dawn Lin (left) presents the "Certificate of Special Congressional Recognition" to TTT Chairman and Founder, James Shu (2nd from left), for the organization's long time service and contribution to the promotion and development of table tennis in the greater Houston area.



The Center has a total of 12 Butterfly Centerfold Tables and has quickly become the "Top Five Butterfly Clubs" in North America. It has successfully hosted many tournaments, including the 2015 CAP Chinese New Year 2 Star Tournament, 2015 CAP All-Star Table Tennis Team Tournament-Houston, and Huaxia Singles & Team Championships in 2014, 2015, 2016, and 2017.

USATT CEO, Gordon Kaye, and USATT Woman Team Coach Lily Yip came to the Center for the presentation of prizes to winners for the All-Star Competition. (Courtesy TTT)

美食美景盡在美南

歡迎洽詢業務部:

秦鴻鈞 Christi Mei
713-306-6808
Christimei2011@gmail.com

朱幼楨 Emerson Chu
713-828-2689
Emersonchu@msn.com

黃麗珊 Nancy Huang
713-818-0511
nancyh6688@gmail.com

黃梅子 Jenny H. Lee(MeiZi)
832-260-8466
meizihuang@yahoo.com

韋霓 Winnie Yu
301-509-1137
Winnie.yu10@gmail.com

SOUTHERN NEWS GROUP

美南日報

INTERNATIONAL TRADE CENTER

Houston Texas

15.3

KVV STV



今日



美南新聞日報 · 華府新聞日報 · 達拉斯日報 美南新聞 ■ Tel:281-498-4310 ■ Fax:281-498-2728

■ www.scdaily.com ■ 11122 Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072, U.S.A. Serving Since 1979 NO. 10245

2018 旅遊指南AD_C_80

2018 旅遊指南AD_C_80

China must strengthen its grip on the internet to ensure broader social and economic goals are met, state news agency Xinhua reported last Saturday citing comments from President Xi Jinping, underlining a hardening attitude towards online content.

Under Xi's rule China has increasingly tightened its grip on the internet, concerned about losing influence and control over a younger generation who are driving a diverse and vibrant online culture from livestreaming to blogs.

"Without web security there's no national security, there's no economic and social stability, and it's difficult to ensure the interests of the broader masses," Xinhua



cited Xi as saying.

"We cannot let the internet become a platform for disseminating harmful information and stirring up trouble with rumours," he added in comments made at a cyber security conference in Beijing, Xinhua said.

Chinese regulators have been driving a sweeping crackdown on media content, which has been gaining force since last year, spreading a chill among content makers and distributors.

China is also looking to take a leading role globally in internet regulation and technology more broadly, which has come into sharp focus amid a trade standoff with the United States and an arms race over technology.

The United States banned sales of parts and software to Chinese telecoms equipment maker ZTE earlier this week, which the Chinese firm said on Friday threatened its survival. ZTE uses U.S. chips in many of its smartphones.

The ZTE case had "triggered a heated debate" in China about advanced technology, Xinhua said in a separate report on Saturday, adding mastering high-end technologies such as chips was "key" to becoming a strong nation.

Luo Wen, China's deputy industry minister, said while China had made progress in advance manufacturing in areas like electric vehicles and aviation, it was still facing challenges due to a lack of top talent and global scale, Xinhua said.



美南國際電視15.3頻道

- 免費高清頻道
- 免費數位頻道
- 免費中英文頻道



廣告洽詢熱線：281-498-4310 傳真：281-498 2728 公司地址：11122 Bellaire Blvd. Houston, TX 77072

Chinese President Stresses Internet Control Key To Stability

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



Chinese President Xi Jinping speaks at the closing session of the National People's Congress (NPC) at the Great Hall of the People in Beijing, China, March 20, 2018. (Photo/ REUTERS)



"Our advanced manufacturing development faces the risk of being boxed in at the low-end," Xinhua reported, citing Luo. (Courtesy Reuters/April 21, 2018)

Related

The U.S. Commerce Department Revives Export Ban

The U.S. Commerce Department's Bureau of Industry Standards (BIS) has revived a U.S. export ban that prevents

Chinese phone manufacturer ZTE from purchasing anything from the U.S. The ban runs to March 2025. Last year, ZTE was fined \$1.19 billion by the U.S. for supplying goods and services to Iran and North Korea. The Commerce Department suspended a seven-year export ban against ZTE under the condition that it follow certain restrictions on bonus payments and issue letters of reprimand to those involved. ZTE allegedly lied to the U.S. about its compliance with this, and the BIS started the export ban against the company.

ZTE could lose access to Snapdragon chipsets and the Android OS following the implementation of the export ban. In a desperation plea to the U.S., the company says that the ruling and the subsequent ban is "unacceptable" and "unfair." The company says that it has taken steps since 2016 to improve its Export Control

Compliance program, and states that BIS is wrong to impose the harshest penalty against ZTE before an investigation is completed.



ZTE sanctions puts US workers in peril, says China.

Highlights Of The ZTE Issue According To The Company

ZTE self-identified the issues in the correspondence and self-reported by ZTE immediately.

The Company has taken measures against

the employees who might have been responsible for this incident.

Corrective measures have been taken immediately.

A prestigious U.S. law firm has been engaged to conduct independent investigation.

And ZTE even tried to point out that the ban would cause problems for U.S. corporations. "The Denial Order will not only severely impact the survival and development of ZTE, but will also cause damages to all partners of ZTE including a large number of U.S. companies," it said in a press release issued today. Besides stating its case, ZTE also said that it might take legal action to "to protect the legal rights and interests of our Company, our employees and our shareholders, and to fulfill obligations and take responsibilities to our global customers, end-users, partners and suppliers." (Courtesy https://www.phonearena.com/news)



Will inflict injury on U.S. business as well says China

China's Ministry of Commerce said today that the U.S. actions against China's leading telecom equipment maker ZTE Corp will damage itself.

"The action targets China, however, it will ultimately undermine the United States itself," ministry spokesperson Gao Feng told a press conference.

ZTE Corp has been banned by the US department of Commerce from making purchases from US companies for seven years. Its violations have been called "egregious."

The Hong Kong-listed, Shenzhen based company said yesterday it will delay its fourth quarter financial results announcement. The company's H shares have been suspended from trading since Tuesday. The United States will lose tens of thousands of job opportunities, while hundreds of related U.S. enterprises will also be affected, he said.

The act has fueled widespread concerns over U.S. investment and business environment, Gao said. "We hope the United States don't fancy itself clever, or it will only reap the bitter fruits from what it has sown." (Courtesy Xinhua/The Standard)

美南電視本周節目單

Southern Television 15.3 2018年4月份 电视频道节目表							4/23/2018 - 4/29/2018
集中时间	MON.	TUE.	WED.	THU.	FRI.	SAT.	SUN.
00:00-00:30	中國文藝(重播)						地理·中國(重播)
00:30-01:00							明星加油站(重播)
01:00-01:30							味道(重播)
01:30-02:00		動物傳奇(重播) (English)	Story China 故事在中國(重播)		防務新觀察(重播)	中國大舞臺(重播)	少年中國(重播)
02:00-02:30	經典電影(重播)				中國功夫(首播)		
02:30-03:00				今日關注(重播)			
03:00-03:30		地理·中國(重播)			中國功夫(重播)		經典電影(重播)
03:30-04:00			English 900(首播)			司馬白話(重播)	
04:00-04:30	特別呈現(重播)			電視劇《家的N次方》(重播) (English Subtitles)			武林風(重播)
04:30-05:00							
05:00-05:30	空姐新發現(重播) Story China 故事在中國(重播)			電視劇《杜拉拉升職記》(重播) (English Subtitles)			中國大舞臺(重播)
05:30-06:00	國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞						國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞
06:00-06:30	國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞						體育賽事(重播)
06:30-07:00							
07:00-07:30	新聞觀察 (重播)						
07:30-08:00							電影藏密(重播)
08:00-08:30	謝謝我家的 (重播)		健康之路(重播)		男女女右(首播)		
09:00-09:30		Story China 故事在中國(首播)	快樂童年(重播)	中國大舞臺(首播)	地理·中國 (首播)		
09:30-10:00	文明之旅(重播)		粵語天地(重播)	明星加油站(首播)	洋言洋語(重播)	空姐新發現(首播)	經典電影(首播)
10:00-10:30		Story China 故事在中國(首播)	快樂童年(重播)	中國大舞臺(首播)	電影藏密(首播)		
10:30-11:00	國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞			今日關注(首播)			國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞
11:00-11:30							
11:30-12:00							
12:00-12:30	台灣心動線 (重播)	美食風味(重播)	爸媽囧很大(重播)	城市一對一(重播)	科技與生活(重播)	Howdy Philippines! (首播)	謝謝我家的(首播)
12:30-13:00		生活(重播)					動物傳奇(首播) (English)
13:00-13:30							特別呈現(首播)
13:30-14:00			電視劇《家的N次方》(首播) (English Subtitles)				
14:30-15:00							
15:00-15:30		卡通片《鞠萍姐姐講故事》(首播)					洋言洋語(首播)
15:30-16:00	特別呈現(重播)	綠水青山看中國 (重播)	武林風(重播)	中國民歌大會第一季 (重播)	武林風(首播)		地理·中國 (重播)
16:00-16:30							中華文化遺產 (首播)
16:30-17:00	中國文藝(重播)	中華文化遺產 (重播)	地理·中國(重播)	幸福來敲門 (首播1)	幸福來敲門 (首播2)	中國民歌大會第一季 (首播)	真情部落格(首播)
17:00-17:30							司馬白話(首播)
17:30-18:00							
18:00-18:30				美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞			國慶新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞
18:30-19:00							Howdy Philippines! (重播)
19:00-19:30							健身舞起來(首播)
19:30-20:00	美食風味	爸媽囧很大	城市一對一	科技與生活	台灣心動線		生活(首播)
20:00-20:30	生活(重播)						防務新觀察(首播)
20:30-21:00			電視劇《杜拉拉升職記》(首播) (English Subtitles)				中國文藝(首播)
21:00-21:30							
21:30-22:00			海峽兩岸(首播)				綠水青山看中國 (首播)
22:00-22:30			健康之路(首播)		真情部落格 (重播)		味道(首播)
22:30-23:00					明星加油站(重播)		謝謝我家的(重播)
23:00-23:30							文明之旅(首播)
23:30-00:00							幸福來敲門(重播2)

電視台保留更換節目權利。以實際播出為準。

Updated as:
4/19/2018



■古巨基悉心保護老婆隱，盡量不想她曝光，果然是正宗“愛妻號”。

古巨基擬播老婆唱歌搞氣氛

香港文匯報訊（記者 李思穎）古巨基（基仔）23日出席免費音樂平台的“2018 K歌新Sing”啓動儀式，並擔任星級評判。基仔在台上大爆古太Lorraine透過該應用程式錄製他的舊歌《心跳回憶》，且歌聲甜美，具有偶像派歌星風範。若獲古太批准，基仔不排除在自己的5月紅館演唱會公開古太歌聲！

擁有自己服裝品牌的古巨基，向來對時裝有一定要求，23日他褲子扣上皮帶長至腳眼，相當突出。對於這身造型，基仔笑言：“我天生這麼長……條皮帶，現時興闌闊大大、長長的，通常造型上由我和太太一起研究，因本身喜歡時尚，又有自家服裝品牌，會特別了解潮流走勢。長皮帶剛好到地，走路沒問題，去廁所就有點麻煩，不過好看是最重要的。”

說到基仔自爆太太唱歌不錯，他笑言：“平時很少聽到古太唱歌，亦不是因為這次活動刻意叫她去唱，是她突然躲在房內唱歌，唱我的舊歌《心跳回憶》。”

愛他夠蓋鬼兼坦白

基仔續道：“唱得算不錯，跟得我多算是不錯，當然可以更好。（值多少分？）很難評分，只能說她似偶像派歌手的歌聲，但沒有偶像派外型。（她聽到會罵你？）不會，她就是喜歡我蓋鬼和坦白。”

當問到會否跟古太合唱時，基仔斷然Say No：“不會啦。（叫古太參賽？）都不會，她的歌聲是我私有，只是給我聽。我有跟公司同事說古太唱歌，公司提議我把她的歌聲安排在演唱

會播放出來，我怕這樣做會有‘廁所位’！其實我真的有偷拍下來，只是手機在她手上，現時不能給大家聽。當然，聲音是她本人版權，歌又是她錄，如得她同意才會考慮放在我的演唱會上播出來，沒想過大家這樣期待古太唱歌。”

古太真心讚跳得好

近日基仔正積極為演唱會排舞，問他是否原地跳舞？基仔即說：“有點跳的，有東西看的，跳得不錯。古太很喜歡看我跳舞，全憑她給予我動力。（她不開心才想看你跳舞？）她真心欣賞我跳舞，絕對是有品味，每次我跳完舞都讚我，就像媽媽接放學，讚兒子你今日做得好，舉起手指給個Like你。所以古太給我好大動力，令我更有信心把舞跳好。”



基仔讚老婆的聲線有偶像的水準。



■雖然忙於工作，但李克勤也會做足爸爸本分。

下半年大搞國語碟 克勤忙到押後執導大計

香港文匯報訊（記者 梁靜儀）李克勤23日到電台接受訪問，宣傳新歌《單身狗》。歌詞是講分手後要重新適應單身生活，而這首歌更是他今年唯一一首廣東歌。克勤務求一擊即中，因下半年他將專注在國語專輯上。

剛由內地回港的克勤，表示可能坐太耐車，有點腰酸背痛。他謂現在每逢周末就回內地進行商演，周一至周四灌錄國語碟及宣傳，週五至周日則會做足爸爸本分。

拒參演其中但求不賠本

另外，克勤又透露原本今年開拍首部自編自導電影，但因時間趕不及，所以要延遲開拍。他指電影是講現代較成熟又帶點幽默的愛情故事，已有故事大綱，但他亦想找不同層面的人一齊去組成團隊來寫劇本。

問到克勤可會演出？他笑言不想影響票房：“不演了，我演得有幾好？好就做影帝啦！（心目中的演員人選是？）仍未定，亦不會是很大投資的製作，雖然老闆（楊受成）說無限資金，但我目標是不蝕錢。第一次做導演，可能是最後一次，希望有第二次啦！”

說到克勤可提名新晉導演，他說：“這些只是虛名，隨緣啦。做人別要好高騖遠。”

陳玉蓮放聲氣 有意復出拍喜劇

香港文匯報訊（記者 梁靜儀）陳玉蓮22日晚以“復康大使”身份聯同關楚耀（Kelvin）到石硖尾出席慈善盆菜宴，蓮妹表示專程由內地返港參加活動，因她支持了香港復康力量這個機構六年，每年機構都會辦兩個大型活動。只是今年因抽不中賣旗，故要改為盆菜宴，但她善款有限，所以特別邀請幾位朋友一起來支持。近年專注在內地幫助小朋友的蓮妹，被問到可有興趣再拍劇？她坦言有，可是沒人邀請，她呼籲大家可找其拍戲，最想

是拍喜劇。

Kelvin表示當晚負責做盆菜“撈起”嘉賓，但因要為本月舉行的個唱Keep Fit，晚上要戒吃澱粉質，故只有得睇而不會食；到場前他亦已定底。問他操得如此Fit，是否準備在個唱上秀肌？他卻笑說：“沒想過除衫，且看Fans反應。目前距離目標還差少許，自己要求會高少少，不只講求腹肌，狀態也回復中。（最有信心是身體哪個部分？）整個Body。”

Kelvin透露今次演唱會有一半

是唱別人的歌，問到會否像其契爺譚詠麟一樣忘記歌詞？他笑指契爺是創作歌手，可臨時創作！他當然不能夠。

關楚耀不欲做叔叔

相隔五年再開個唱，Kelvin形容心情有點矛盾，因試過在街上被人指是聽其歌曲長大，開心是歌曲受歡迎，但同時又像進入了前輩級似的。如早前在饑饉活動上，有父親着四、五歲女兒叫Kelvin做叔叔，他即問對方可否叫他做哥哥。



■陳玉蓮想再拍劇，尤其是喜劇類作品。

否認「5·25」出閣

阿嬌婚後會有兩頭家

■雖然下月還未屆嫁人之時，但鍾欣潼表明婚後會在香港和台灣都有頭家。



香港文匯報訊（記者 李思穎、梁靜儀）鍾欣潼（阿嬌）早前宣佈婚訊，近日被指將於5月25日與未婚夫賴弘國在洛杉磯結婚。23日晚阿嬌偕經理人霍汶希（Mani）到灣仔出席映客《櫻花女生》香港啟動之夜，活動期間進行直播，司儀問阿嬌5月是否派喜帖和結婚等問題，阿嬌即時否認，並指大家誤會了，又稱婚期還未定。說到未婚夫是台灣人，婚後是否在台灣居住？阿嬌表示香港有個家，台灣也有個家。

活動後阿嬌接受訪問，被問到是否於下月25日與未婚夫在洛杉磯結婚時，她再次否認，並稱只是跟朋友慶祝的一個單身派對，她自己沒講過在洛杉磯行禮。身旁的Mani插嘴說：“想給個Surprise阿嬌，廿幾人小範圍派對，慶祝阿嬌最後一次單身。”問阿嬌是否巡迴後舉行？她說要保密，因只是私人派對。她強調一定會在港擺喜酒，至於註冊地點就未定，但會是今年內的事。問為何遲遲未定日子？阿嬌表示因她和未婚夫都很忙。Mani就指一生人一次，找場地要緊，但酒店的期很難訂，好傷腦筋。

未定是否向楊生斟茶

談到有傳楊受成送送上豪宅給阿嬌出嫁，阿嬌承認有此事：“是呀，（酒席都是楊生送！）對呀，他像我爸爸。（向他斟茶？）未安排，（叫楊生送鑽石？）再要這麼多，一陣炒掉我！”又透露現正忙於在台灣物色愛巢，而香港她已有屋，婚後會港、台兩邊走。此外，阿嬌的好姊妹容祖兒和蔡卓妍（阿Sa）說過會夾份送套婚紗給她，阿嬌指目前還未選到，但她不會刻意揀一件貴的，最重要是適合自己。

另外，23日晚有傳黎明的另一半已為他誕下女寶寶，但其身邊人都“封嘴”不回應傳聞真偽。



兩晚耳機皆出問題 欣宜認紅館秀美中不足

香港文匯報訊（記者 梁靜儀）鄭欣宜一連兩場紅館演唱會，尾場已於22日晚順利完成，當晚表演嘉賓有Supper Moment和側田。前往捧場的圈中人有欣宜父親鄭少秋（秋官）、汪明荃與婢女謝婷婷、胡楓、薛家燕、姜大偉與太太李琳琳、周秀娜、彭秀慧、黃心穎、丁子高及黃偉文等。

當晚欣宜落力演出，可惜耳機繼續失靈，唱到第八首歌時她向工作人求救。儘管欣宜高興得“Yeah”了一聲，可惜唱了不久她又不停調整耳機。到唱《女神》前，欣宜又向填詞人黃偉文送飛吻，並一度哽咽，眼泛淚光地把歌曲唱出。唱到全晚最後一首歌《給最開心的人》時，欣宜邊邊哭邊唱，唱罷又以雙手擁抱自己，像與媽媽抱擁般，場面感人。

擔任表演嘉賓的側田，上台後與欣宜來個抱抱，又向欣宜表示要曲奇。之後他獨自唱出《男人KTV》時，又走到台下向坐第一行的秋官打招呼，他表示剛做完秋官的演唱會嘉賓，現在又做其女個唱嘉賓。

Adolphus® Rice

靚苗米
經濟，營養，美味

Adolphus® Rice
US #1 Quality
Select Variety
Arroz de Grano Largo
LONG GRAIN Enriched RICE
The retains vitamins, oils and minerals before or during cooking.
GROWN IN THE USA RICE
NET WT. 50.0 lbs. - 22.68kg

- 家庭和飯店的首選品牌
- 優良品質
- 適用於烹飪炒飯，白飯，春捲等任何米製佳餚

可到您喜歡的代理分銷商處購買

ARI American Rice, Inc.

聯繫人:Llyn McEuen
電話:713-525-9570
電郵:lmceuen@ebrona.com



《戰犬瑞克斯》 發"難忘時光"版海報

改編自真實故事
人犬並肩作戰戰友情

人動容。

《戰犬瑞克斯》講述了美國海軍陸戰隊女兵梅根·利維與軍犬瑞克斯的真實故事改編的美國電影《戰犬瑞克斯》即將於5月11日登陸全國院線，今日片方公布了全新“難忘時光”版海報，曾與瑞克斯玩鬧的歡樂時光深深印刻在梅根的腦海，壹人壹犬之間的脈脈溫情令

戰，相互陪伴的情感羈絆，更加深刻動人。

影片中戰犬的原型，真實的瑞克斯是壹只戰功赫赫的海軍陸戰隊軍犬中士，壹共服務三支作戰部隊，參加軍事反恐工作超過壹萬個小時，檢查車輛超過6220輛，是名副其實的功勳犬。在伊拉克戰爭行動中，瑞克斯在

交火時多次因迫擊炮和路邊炸彈襲擊而負傷，由於面癱被強迫退休。

在現實生活中，如瑞克斯這類工作犬是部隊不可缺少的壹部分，美國海軍陸戰隊、海豹突擊隊等精英部隊在執行任務經常使用軍犬，但是這些軍犬退役後的命運卻鮮為人知。

梅根利維與瑞克斯的真實故事曾

在美引發強烈轟動，喚起了大眾對軍犬歸宿的關注。影片作為壹部少有的軍旅動物影片，不僅呈現了主人公梅根·利維與瑞克斯在戰地的所見所聞，更展現出不為人知的軍犬生活，真實刻畫了軍人與軍犬在戰場上驚心動魄的作戰過程。《戰犬瑞克斯》將於5月11日上映。

卡梅隆希望大家盡快厭倦 《復仇者聯盟》

“不討厭復聯，但科幻電影還有其他故事能說”



談起科幻電影，沒多少人比《終結者》、《異形》與《阿凡達》等經典系列背後的導演詹姆斯·卡梅隆更有發言權。近日卡神公開嗆聲超級英雄電影，直言他對《復仇者聯盟》系列沒有偏見，但他深深為科幻類型被這類電影占據太久而感到憂慮。

卡梅隆昨日現身推廣他的新紀錄片系列《AMC 遠見家：詹姆斯·卡梅隆的科幻故事》，並告訴在場媒體：“我希望我們能很快對‘復仇者聯盟’感到疲倦(I'm hoping we'll start getting ‘Avenger’ fatigue here pretty soon)，並不是說我不喜歡這些電影

。”

卡梅隆認為從電影對科學的呈現角度來說，如今科幻電影已被分裂為兩大領域。“我們看到市場把我們的科幻電影分裂成了，要麼極端逃避現實，不需要任何科技顧問——舉個例子就像《銀河護衛隊》這種，純好玩的電影。我們不在乎這些宇宙飛船怎麼運動，或者裏面任何事情的運作原理。另外我們還有《火星救援》或者《星際迷航》這種對科學負責的科幻

電影。”

昨天的活動現場，卡神還分享了《阿凡達》系列的最新進度。他表示接下來的四部續集電影會更多關註家庭和下壹代的問題，與《教父》系列有點相似。目前《阿凡達2》與《阿凡達3》正在制作當中，《阿凡達4》與《阿凡達5》的劇本大綱已經完成。

未來四部《阿凡達》續集的上映安排分別是：《阿凡達2》2020年12月18日上映；《阿凡達3》2021年12月17日上映；《阿凡達4》2024年12月20日上映；《阿凡達5》2025年12月19日上映。

漫威為首映禮道歉：辜負眾人期望

昨日《復仇者聯盟3》首映禮引發諸多爭議，今日漫威官方正式道歉，承認安排不當，並請粉絲能壹如既往地支持漫威。

在首映禮前壹天，大批粉絲趕赴迪士尼樂園現場排隊。由於人數眾多，場面十分混亂。另有粉絲表示，由於漫威之前表示禁止夜排，自己當天趕到場，卻發現已無法進入，只能在

外面看直播，對“言而無信”的情況表示很失望。

昨日首映禮現場，主辦方找來陳奕迅、張傑等歌手現場表演，占據大量時間。最後合照環節，主持人王屹芝請“鋼鐵俠”小羅伯特·唐尼、“綠巨人”馬克·魯法洛、“洛基”湯姆·希德勒斯頓、“蜘蛛俠”湯姆·赫蘭德幾位影片主演“往旁邊站壹站”，將歌手請到

中間，站最重要的“C位”合照。

這壹系列安排讓粉絲認為搞錯主次，應當是現場絕對主角的影片主演，卻給來捧場的中國歌手讓位。唐尼在臺上全程面無表情，粉絲感到他似乎心懷不滿。

這壹系列事件之後，輿論持續發酵，諸多粉絲在自媒體平臺表達自己的失望之情。

動畫電影《花木蘭》。她認為，類似這種女性需要扮演男性去生活的故事在世界上很多地方都出現過，近年愛爾蘭、印度等地都有新聞報道，“這是壹個世界性的問題”。

諾拉·托梅坦言，雖然《養家之人》發生在阿富汗這樣壹個充滿政治、宗教、文化等各種爭議問題的地區，她最想關注的還是人與人之間的情感。

身為壹個母親，諾拉·托梅表示她自己是從母親的角度看待這個故事的。她回憶，劇組有壹位女孩來自阿富汗，女孩帶著父親去看這部電影時，父女全程都拉著手，感觸頗深。

活動上，諾拉·托梅也對《養家之人》的制片人安吉麗娜·朱莉表示了感謝，從制作到宣傳，朱莉對該片非常上心。諾拉·托梅坦言，對於這樣壹部成本不高的電影來說，朱莉不僅提供了許多資源，她的站臺本身就是對劇組很大的鼓勵。

無論你是想開奶茶店或是你現有生意增加額外收入

Tapioca King

助你開拓珍珠奶茶生意

●全美南最大、最具經驗、貨品齊全，服務最完善之奶茶供應商●

Phone: 281-933-6660

Fax: 281-933-6662

E-mail:bobby@tapiocaking.com

Website:www.tapiocaking.com

6811 Baneway Dr., Houston, TX 77072

適宜各式大小餐館

包括：圖片Menu、封口機、攪拌機、各種原料，定能帶來可觀的收入



雲天燒腊麵食家 粥粉飯

(713) 988-5745

特價晚餐

京都肉排	8.95
葱油鯧魚	8.95
北菇雞	8.95
海蜇燙蹄	8.95
干扁四季豆	7.95
芝麻雞	8.95
斑腩豆腐煲	9.50
鹹魚雞粒豆腐煲	8.95
蠔油鴨掌	6.95
火腩茄子生蠔煲	9.50
韭菜豬紅	5.95
椒鹽鴨下巴	6.95

明爐燒鴨

蜜汁叉燒

東江鹽水雞

新鮮游水魚

生猛龍蝦

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

8.95

美南僑界發動數波連署致函美國衛福部部長Alex Azar 強力支持台灣參與世界衛生大會



美南僑界於2018 Taiwan Yes Taiwan Song 台灣夜市台灣頌」小吃美食園遊會中踴躍參與聯署致函美國衛生部部長支持臺灣參與WHA活動



美南僑界於世華工商婦女企管協會美南分會25屆中文演講比賽中中踴躍參與聯署致函美國衛生部部長支持臺灣參與WHA活動



僑務委員甘幼蘋(右)於休士頓華僑文教服務中心鼓勵大家聯署致函美衛生部部長支持臺灣參與WHA

(本報訊)繼4月7日由僑務委員甘幼蘋、鄭金蘭、張世勳等人在休士頓文教服務中心發起美南僑界連署致函美國衛福部部長Alex Azar支持臺灣參與世界衛生大會(WHA)活動後，休士頓僑學各界響應不斷，紛紛展開連署活動，休士頓臺灣同鄉會及世華工商婦女協會美南分會4月21日亦分別於臺灣人活動中心舉辦的「Taiwan Yes Taiwan Song 台灣夜市台灣頌」小吃美食園遊會及於僑教中心舉辦的25屆中文演講比賽中設攤發動連署，支持台灣加入聯合國世界衛生大會。

組織(WHO)及會議(WHA)。

駐休士頓辦事處陳家彥處長伉儷、林副處長映佐、休士頓華僑文教服務中心莊雅淑主任、駐處何仁傑組長、中心李副主任美姿等人均出席活動。陳家彥表示值此第71屆世界衛生大會(WHA)即將於2018年5月間在日內瓦召開之際，籲請WHO實踐其宗旨與職責邀請台灣出席WHA，莊雅淑則感謝美南僑界共同呼籲國際社會及主流媒體關注臺灣2,300萬人民參與世界衛生組織的基本權益，支持台灣加入WHA。

FAPA南德州分會會長鄭

金蘭於臺灣夜市連署現場中表示，連署活動將串聯所有支持臺灣的聲音，鼓勵大家踴躍簽署，支持臺灣，僑務委員張世勳則稱病毒傳染不分國界，只有國際成員共同攜手合作，全球防疫才能零缺口，世華工商婦女協會協會總會長黎淑瑛雖無法親自出席連署，透過越洋電話也表示對此項活動的大力支持，僑務委員甘幼蘋則於僑教中心連署現場，大力籲請大家共同支持台灣參與世界衛生大會。

2017年臺灣雖未能受邀以觀察員身分出席第70屆

WHA，但多年來臺灣積極參與WHA和WHO相關技術性會議、機制及活動，在國際社會中，對強化區域乃至全球的防疫網絡、防止流行疾病和提供重要人道援助上持續作出貢獻，並致力於協助其他國家面對衛生挑戰，以共同實現WHO的健康是基本人權之願景，目前各方均普遍支持臺灣應獲邀出席WHA，當天參與活動僑胞均熱烈回應並支持連署，呼籲共同支持台灣參與世界衛生大會。



休士頓華僑文教服務中心莊雅淑主任(左一)感謝休士頓僑界僑務委員張世勳(右二)等人發動聯署致函美國衛生部部長支持臺灣參與WHA，僑務諮詢委員劉秀美(左二)亦到場支持



美南僑界於2018 Taiwan Yes Taiwan Song 台灣夜市台灣頌」小吃美食園遊會中踴躍參與聯署致函美國衛生部部長支持臺灣參與WHA活動

元創坊現金折扣項目 爲店家省錢 商家无需再被收取信用卡處理費用



元創坊推廣微信支付、支付寶支付等業務

(本報訊)對於商家來說，信用卡處理費已經變得越來越貴，特別是那些預算較緊、並且無法增加更多收入的小企業。通過接受信用卡，企業面臨刷卡費用的負擔。平均而言，刷卡費用從1.5%到4%不等，信用卡處理費可以讓小企業的利潤減少許多。

因此，許多小型企業正在尋找解決方案，保持接受卡又能避免每月信用卡的處理費，最近所制定的「現金折扣計劃」解決了這個難題，該計劃於2011年

在全部50個州獲得聯邦授權。然而，對於「現金折扣計劃」是什麼？以及它是如何隨收費變化仍存在一些混淆。

本文將為您解釋「現金折扣計劃」，如何實施合法和成功的「現金折扣計劃」？以及商家在評估現金折扣供應商的時候應考慮哪些因素。

什麼是「現金折扣計劃」？

關於「現金折扣計劃」的最終裁決可以在Durbin Amendment2 (2010 Dodd-Frank法律的一部分)中找到，該法律規定，允許企業為客戶提供折扣作為激勵措施，並鼓勵客戶通過其他方式支付，例如支票或現金，以便獲得在銷售時應有的折扣。

客戶在付信用卡時，會有小額的客戶服務費(convenience fee)，但如果使用現金，則此費用就不需付。法律規定，現金折扣計劃必須提供明確的收據，詳細說明服務費、或現金折扣的金額。

舉例來說，如果用信用卡付款，顧客要付\$7元，但是使用「現金折扣」，顧客只要付\$6.8元。「現金折扣計劃」省了因為信用卡交易而添加的費用。

信用卡交易的客戶服務費是由信用卡技術供應商所收取的，基本上不需要任何後端會計或複雜的報表。如果多使用「現金折扣計劃」，商家通常會看到他

們的信用卡費用大幅降低，僅在月底支付小額技術費用。

法律規定，如果使用「現金折扣計劃」，店家要在店內標明清楚，消費者在購買之前要能看到通知，只要依照規定，店家就不會牽涉法律責任。

實施法律和成功的「現金折扣計劃」

要實現一個真正成功的現金折扣計劃，商家必須解決一些消費者可能有的困惑，並回答他們關於現金折扣計劃的問題。商家在提供服務之前，店裡至少有一個通知點，例如門口、櫃台、或是牆壁，要標明「現金折扣計劃」。所有行業均可收取信用卡客戶服務費，如果進行現金付款，則提供折扣。

此外，應該在銷售點口頭提及此計劃，重要的是使用正確的語言表達，例如“您想今天通過現金付款來節省(X金額)？還是使用您的卡？”這樣清楚地表明服務費適用於所有交易。

現金折扣計劃不僅有利於店家，對消費者也能省錢。

另外，元創坊亦推廣微信支付、支付寶支付等業務，目前在休斯頓已有越來越多店家使用微信支付、支付寶支付等，方便顧客付款。

詳情請聯繫元創坊(Element Box)，徹底改變您的業務。只需每月支付35美元，我們為您提供免費信用卡機、和免費信用卡紙，沒有額外的費用。電話：832-239-5408。



顧客在使用信用卡時，會有一筆小額的客戶服務費(convenience fee)，但如果使用「現金」，則此費用就不需付

常喝新鮮蔬果汁 為健康加分 Kuving 慢磨原汁機 保留蔬果活性



(本報休斯頓訊)蔬菜和水果富含多種礦物質、維生素、水與膳食纖維，不但具足四大營養素，並且含有微量的蛋白質、脂肪、和碳水化合物，是能夠打造健康的神奇食物。喜歡喝蔬果汁的朋友都明白，蔬菜和水果一旦榨成汁，差不多所有的養分都跑到蔬果汁裡，因為未

經煮、炒，絕大部份的養份得以保留。

休斯頓的李醫師中醫診所提倡生機飲食，她表示，用慢磨原汁機所製作出來的新鮮蔬果汁，是高能量的濃縮營養食物，可說是食療或食補的濃液。

這款慢磨原汁機十分被李醫師推薦，因為慢磨原汁機不僅健康，而且榨出的果汁喝起來也非常棒，不需要加任何配料，就可以做出特別好喝的果汁。這款Kuving慢磨原汁機，是現在最歡迎的品牌，非常好用，適合群體大眾使用。

最關鍵的是，慢磨原汁機還能夠適合不同的需求，例如，一般榨汁機所榨出的果汁，是不能給嬰幼兒和有特殊情況的病人喝，但是，慢磨原汁機的果汁，則很適合那些特殊群體。

Kuving慢磨原汁機與榨汁機比較

1、轉速問題

慢磨原汁機每分鐘70-80轉，不僅不會破壞營養素

，而且全部保留了鮮榨果汁的活性；一般榨汁機每分鐘幾千轉，會瞬間高速高溫的破壞果汁的活性，原因是超過40度，蔬果汁營養素的溫度承受力就會失效，直接導致果汁失去營養，甚至果汁變質。

2、出汁方式與口感問題

慢磨原汁機榨汁的方式是研磨，普通榨汁機榨汁的方式是先“割”後“甩”，二者造成不同的結果，慢磨原汁機口感靠近水果本身，而普通榨汁機則可能會出現“泛苦”這個問題。

3、優點

Kuving慢磨原汁機的優點是：外觀漂亮、設計人性化、安裝方便、清洗容易。工作時聲音很小，出汁率非常高。

Kuving慢磨原汁機的休士頓獨家代理是李醫師中醫肝膽科，歡迎洽詢。電話：832-405-5566。微信號：HNPQ3366。

